

Tiesas (piektā palāta) 2007. gada 29. novembra spriedums
— Eiropas Kopienu Komisija/Francijas Republika

(Lieta C-67/07) ⁽¹⁾

(Valsts pienākumu neizpilde — Direktīva 2004/24/EK —
Tradicionāli lietotas augu izcelsmes zāles — Kopienu kodekss
— Netransponēšana noteiktajā termiņā)

(2008/C 22/28)

Tiesvedības valoda — franču

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Kopienu Komisija (pārstāvis — B. Stromsky,
pārstāvis)

Atbildētāja: Francijas Republika (pārstāvji — G. de Bergues un
R. Loosli-Surrans, pārstāvji)

Priekšmets

Valsts pienākumu neizpilde — Tādu tiesību aktu nepieņemšana
noteiktajā termiņā, kas vajadzīgi, lai izpildītu Eiropas Parlamenta
un Padomes 2004. gada 31. marta Direktīvas 2004/24/EK, ar
kuru attiecībā uz tradicionāli lietotām augu izcelsmes zālēm
groza Direktīvu 2001/83/EK par Kopienas kodeksu, kas attiecas
uz cilvēkiem paredzētām zālēm (OV L 136, 85. lpp.)

Rezolutīvā daļa:

- 1) noteiktajā termiņā nepieņemot normatīvus un administratīvus
aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu Eiropas Parlamenta un Padomes
2004. gada 31. marta Direktīvu 2004/24/EK, ar kuru attiecībā
uz tradicionāli lietotām augu izcelsmes zālēm groza Direktīvu
2001/83/EK par Kopienas kodeksu, kas attiecas uz cilvēkiem
paredzētām zālēm, Francijas Republika nav izpildījusi pienākumus, ko
tai uzliek šīs direktīvas 2. pants;
- 2) Francijas Republika atlīdzina tiesāšanās izdevumus.

⁽¹⁾ OV C 95, 28.4.2007.

Tiesas (trešā palāta) 2007. gada 29. novembra spriedums
(Högsta domstolen (Zviedrija) lūgums sniegt prejudiciālu
 nolēmumu) — Kerstin Sundelind Lopez/Miguel Enrique Lopez
 Lizazo

(Lieta C-68/07) ⁽¹⁾

(Regula (EK) Nr. 2201/2003 — 3., 6. un 7. pants — Jurisdik-
cija — Spriedumu atzīšana un izpilde laulības lietās un lietās
par vecāku atbildību — Jurisdikcija laulības lietās — Atbildē-
tājs, kas ir trešās valsts pilsonis ar dzīvesvietu šajā valstī —
Valsts noteikumi par jurisdikciju, kuri paredz izņēmuma tiesu)

(2008/C 22/29)

Tiesvedības valoda — zviedru

Iesniedzējtiesa

Högsta domstolen

Lietas dalībnieki pamata procesā

Prasītāja: Kerstin Sundelind Lopez

Atbildētājs: Miguel Enrique Lopez Lizazo

Priekšmets

Lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu — Högsta domstolen
— Padomes 2003. gada 27. novembra Regulas (EK)
Nr. 2201/2003 par jurisdikciju un spriedumu atzīšanu un
izpildi laulības lietās un lietās par vecāku atbildību un par
Regulas (EK) Nr. 1347/2000 atcelšanu (OV L 338, 1. lpp.) 3., 6.
un 7. panta interpretācija — Jurisdikcija laulības šķiršanas lietās,
ja atbildētājam nav pastāvīgās dzīvesvietas dalībvalstī un viņš
nav dalībvalsts pilsonis

Rezolutīvā daļa

Padomes 2003. gada 27. novembra Regulas (EK) Nr. 2201/2003
par jurisdikciju un spriedumu atzīšanu un izpildi laulības lietās un
lietās par vecāku atbildību un par Regulas (EK) Nr. 1347/2000 atcel-
šanu, kas saistībā ar līgumiem ar Svēto Krēslu grozīta ar Padomes
2004. gada 2. decembra Regulu (EK) Nr. 2116/2004, 6. un 7. pants
jāinterpretē tādejādi — ja laulības šķiršanas procesā atbildētājam nav
pastāvīgās dzīvesvietas dalībvalstī un viņš nav dalībvalsts pilsonis,
dalībvalsts tiesas, lai varētu izskatīt šo prasību, nevar pamatot savu
jurisdikciju ar valsts tiesībām, ja citas dalībvalsts tiesām ir jurisdikcija
saskaņā ar šīs regulas 3. pantu.

⁽¹⁾ OV C 82, 14.4.2007.